

INSTRUCTIONS

EN

Intended for use in the general population.

- Select the area for the placement of the Grip-Lok. Note: The catheter should be already inserted in the patient.
- Prepare the skin according to the standard hospital protocol for dressing application. Skin prep or hair removal may be required on some patients for better adhesion.
- Open the top flap and hold the flap open.
- Position the Grip-Lok with the catheter in the groove at edge of the foam section.
- Hold the Grip-Lok in position while removing the paper backing from one side, then the other, to secure on the skin surface.
- Remove the interior liner and place the catheter over the foam and onto the center of the exposed adhesive surface.
- Secure the top flap over the catheter and apply gentle pressure to the center fabric area over the catheter adhesive.

Direction: for added skin protection, skin prep may be used prior to application of securement device.

Note: Use of an alcohol swab may help removal of securement device from the skin.

⚠ If you experience severe redness, itching, swelling, or irritation of the skin, consult your physician as this may be a sign of an allergic reaction.

⚠ Re-use of this device may change its mechanical or biological features and may cause device failure, allergic reactions or bacterial infections.

⚠ Replace securement device if soiled or saturated in fluid or if device shows signs of wear or damage.

Note: If being used in a medical facility, dispose according to medical facility and municipal guidelines.

⚠ Do not use if the product's sterile barrier system or its packaging is compromised.

Report any serious incident related to device use to TIDI Products and the Member State competent authority.

HYPALLERGENIC

ANWEISUNGEN

DE

Für die Allgemeinbevölkerung vorgesehen. German

- Den Bereich zur Platzierung des Grip-Lok auswählen. Hinweis: Der Katheter muss bereits in den Patienten eingeführt sein.
- Die Haut gemäß den normalen Krankenhausvorgaben für Verbände vorbereiten. Bei einigen Patienten könnte eine Hautvorbereitung oder Haarentfernung erforderlich sein, um die Hafthfestigkeit zu verbessern.
- Die obere Lasche öffnen und die Lasche geöffnet halten.
- Das Grip-Lok mit dem Katheter in der Rille am Rand des Schaumstoffs platzieren.
- Das Grip-Lok in seiner Position festhalten, und die Papierabdeckung erst auf einer Seite, dann auf der anderen Seite entfernen und an der Hautoberfläche festkleben.
- Die innere Folie entfernen und den Katheter über dem Schaumstoff auf die Mitte der freilegenden Haftoberfläche legen.
- Die obere Lasche über den Katheter kleben und sanften Druck auf den mittleren Klettverschluss über dem Klebestreifen ausüben.

Anleitung: Für zusätzlichen Schutz der Haut vor der Applikation der Befestigungsvorrichtung einen Hautvorbereitungstyp verwenden.

Hinweis: Mit einem in Alkohol getränkten Wattestäbchen lässt sich die Befestigungsvorrichtung unter Umständen besser von der Hautoberfläche lösen.

⚠ Falls starke Rötungen, Juckreiz, Schwellungen oder Reizzungen der Haut auftreten, wenden Sie sich an Ihren Arzt, da dies auf eine allergische Reaktion hindeuten kann.

⚠ Wiederverwendung dieses Produkts kann zu einer Veränderung seiner mechanischen oder biologischen Eigenschaften führen. Dies kann Produktversagen, allergische Reaktionen oder bakterielle Infektionen verursachen.

⚠ Die Befestigungsvorrichtung muss ausgetauscht werden, wenn sie verunreinigt oder in einer Flüssigkeit gesägt ist, oder wenn die Vorrichtung Anzeichen von Verschleiß oder Beschädigung aufweist.

Hinweis: Bei Verwendung in einer medizinischen Einrichtung gemäß Leitlinien der medizinischen Einrichtung oder kommunaler Leitlinien entsorgen.

⚠ Nicht verwenden, wenn das sterile Barrièresystem oder seine Verpackung beschädigt ist.

Jeden schwerwiegenden Vorfall in Verbindung mit der Verwendung dieser Vorrichtung an TIDI Products oder die zuständige Behörde des Mitgliedsstaats berichten.

HYPALLERGEN

Grip-Lok ist eine eingetragene Marke von TIDI Products, LLC.
Patentfähig: siehe www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking

INSTRUCTIES

NL

Bedoeld voor gebruik bij de algemene populatie. Dutch

- Kies de plek waarop de Grip-Lok wordt aangebracht. Opmerking: de katheter moet al bij de patiënt ingebracht zijn.
- Bereid de huid voor volgens het standaard ziekenhuisprotocol voor het aanbrengen van wondbedekking. Bij sommige patiënten is misschien een huidbeschermingsfilm (skin prep) nodig of moet haar worden verwijderd voor betere hechting.
- Maak de bovenste flap open en houd de flap open.
- Plaats de Grip-Lok met de katheter in de inkeping aan de zijkant van het schuimgedeelte.
- Houd de Grip-Lok op zijn plaats vast terwijl u het beschermend papier van de ene en vervolgens de andere kant verwijderd om de Grip-Lok op het huidoppervlak te plakken.
- Verwijder de beschermstrook binnenin en plaats de katheter op het schuim, midden op het blootliggende kleefvlak.
- Bevestig de bovenste flap over de katheter en oefen zachte druk uit op het middelste stoffen deel over het kleefvlak voor de katheter.

Anwijzing: gebruik voorafgaand aan plaatsing van het fixatiehulpmiddel eventueel een huidbeschermingsfilm (skin prep) voor extra bescherming van de huid.

Opmerking: het gebruik van een alcoholdoekje kan het van de huid verwijderen van het fixatiehulpmiddel vergemakkelijken.

⚠ Raadpleeg uw arts in geval van ernstige roodheid, jeuk, zwelling of irritatie van de huid, want dit kan duiden op een allergische reactie.

⚠ Hergebruik van dit hulpmiddel is van invloed op de mechanische of biologische eigenschappen en leidt mogelijk tot falen van het hulpmiddel, allergische reacties of bacteriële infecties.

⚠ Vervang het fixatiehulpmiddel indien dit vies of doormat is of als dit tekenen van slijtage of schade vertoont.

Opmerking: bij gebruik in een medische instelling, dient u het hulpmiddel af te voeren in overeenstemming met de richtlijnen van de instelling en de gemeentelijke richtlijnen.

⚠ Niet gebruiken als de verpakking of het steriele barrièresysteem van het product is beschadigd.

Meld een ernstig incident in verband met het gebruik van het hulpmiddel aan TIDI Products en de bevoegde instantie in de lidstaat.

HYPALLERGEN

Grip-Lok is een gedeponeerd handelsmerk van TIDI Products, LLC.
Kan gepatenenteerd zijn: zie www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking



TIDI
Support Caregivers.
Protect Patients.

TIDI Products, LLC
570 Enterprise Drive
Neenah, WI 54956, USA
Phone: +1.920.751.4300
tidiproducts.com/securement



2797

EC REP
MDSS GmbH
Schiffgraben 41
30175 Hannover
Germany



UK Responsible Person:
Emergo Consulting (UK) Limited
c/o Cr 360 - UL International
Compass House, Vision Park Histon
Cambridge CB24 9BZ
United Kingdom



STERILE R

Grip-Lok is a registered trademark of TIDI Products, LLC.
May be patented: see www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking

2022-08-24

44U00015 Rev 02

Grip-Lok®

REF 3300MEPI

EN Medium Universal Catheter Securement Device

DE Mittelgroße Universal-Katheterbefestigungsvorrichtung

FR Dispositif de fixation de cathéter universel de taille moyenne

IT Dispositivo di fissaggio universale per catetere, misura media

NL Medium universeel katheterfixatiehulpmiddel

SV Fästanordning för universalkateter, medium

ES Dispositivo de fijación de catéteres universal de tamaño medio

PT Dispositivo de Fixação de Cateter Universal Médio

EL Μεσαίου μεγέθους διάταξη στερεωτής καθετήρα γενικής χρήσης

FI Keskkokoinen yleiskäytöinen katetin kiinnityslaitte

DA Mellemstør universalkateterfastgørelsesenhed

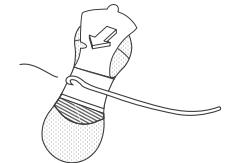
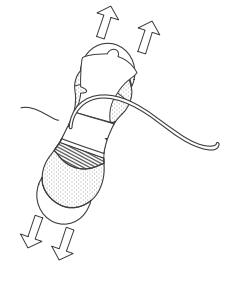
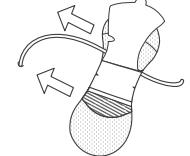
IS Miðlungs allihl ðollegafestibúnaður

NO Medium universell festeaneordning for kateter

PL Uniwersalny wyrób mocujący do cewników w rozmiarze średnim

CS Upevňovací prostředek pro univerzální katety střední velikosti

KO 중간 크기의 범용 카테터 고정장치



ISTRUZIONI

IT

Destinato all'uso nella popolazione generale.

1. Selezionare l'area in cui posizionare il Grip-Lok. Nota: è necessario che il catetere sia già inserito nel paziente.

2. Preparare la cute secondo il protocollo ospedaliero standard per l'applicazione delle medicazioni. In alcuni pazienti può rendersi necessaria la preparazione della cute o l'epilazione per una maggiore adesione.

3. Sollevare il lembo superiore e mantenere il lembo aperto.

4. Posizionare il Grip-Lok con il catetere nel solco a margine della sezione in schiuma.

5. Mantenere il Grip-Lok in posizione durante la rimozione del rivestimento di carta da un lato e poi dall'altro per fissarlo alla superficie cutanea.

6. Rimuovere il rivestimento interno e posizionare il catetere sopra la schiuma e in corrispondenza della parte centrale della superficie adesiva esposta.

7. Fissare il lembo superiore sopra il catetere e applicare una delicata pressione in corrispondenza della porzione centrale in tessuto sopra la parte adesiva per il catetere.

Indicazione: per proteggere ulteriormente la cute, è possibile preparare la cute prima di applicare il dispositivo di fissaggio.

Nota: l'utilizzo di un tampon imbevuto di alcol può agevolare la rimozione del dispositivo dalla cute.

⚠ In caso di grave rossore, prurito, gonfiore o irritazione cutanea, consultare il medico poiché potrebbero essere segni di una reazione allergica.

⚠ Il riutilizzo del dispositivo potrebbe modificare le caratteristiche meccaniche o biologiche e causare danni al dispositivo, reazioni allergiche o infezioni batteriche.

⚠ Sostituire il dispositivo di fissaggio se è sporco, satturo di fluido o se mostra segni di danneggiamento.

Nota: in caso di utilizzo in una struttura sanitaria, smaltire secondo le linee guida della struttura sanitaria e del Comune.

⚠ Non utilizzare se il sistema di barriera sterile del prodotto o la confezione risultano danneggiati.

Nota: segnalare eventuali incidenti gravi correlati all'uso del dispositivo a TIDI Products e all'autorità competente dello stato membro.

Grip-Lok è un marchio registrato di TIDI Products, LLC.
Può essere coperto da brevetto:
si rimanda a www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking

INSTRUCTIES

NL

Bedoeld voor gebruik bij de algemene populatie.

- Kies de plek waarop de Grip-Lok wordt aangebracht. Opmerking: de katheter moet al bij de patiënt ingebracht zijn.
- Bereid de huid voor volgens het standaard ziekenhuisprotocol voor het aanbrengen van wondbedekking. Bij sommige patiënten is misschien een huidbeschermingsfilm (skin prep) nodig of moet haar worden verwijderd voor betere hechting.
- Maak de bovenste flap open en houd de flap open.
- Plaats de Grip-Lok met de katheter in de inkeping aan de zijkant van het schuimgedeelte.
- Houd de Grip-Lok op zijn plaats vast terwijl u het beschermend papier van de ene en vervolgens de andere kant verwijderd om de Grip-Lok op het huidoppervlak te plakken.
- Verwijder de beschermstrook binnenin en plaats de katheter op het schuim, midden op het blootliggende kleefvlak.
- Bevestig de bovenste flap over de katheter en oefen zachte druk uit op het middelste stoffen deel over het kleefvlak voor de katheter.

Anwijzing: gebruik voorafgaand aan plaatsing van het fixatiehulpmiddel eventueel een huidbeschermingsfilm (skin prep) voor extra bescherming van de huid.

Opmerking: het gebruik van een alcoholdoekje kan het van de huid verwijderen van het fixatiehulpmiddel vergemakkelijken.

⚠ Raadpleeg uw arts in geval van ernstige roodheid, jeuk, zwelling of irritatie van de huid, want dit kan duiden op een allergische reactie.

⚠ Hergebruik van dit hulpmiddel is van invloed op de mechanische of biologische eigenschappen en leidt mogelijk tot falen van het hulpmiddel, allergische reacties of bacteriële infecties.

⚠ Vervang het fixatiehulpmiddel indien dit vies of doormat is of als dit tekenen van slijtage of schade vertoont.

Opmerking: bij gebruik in een medische instelling, dient u het hulpmiddel af te voeren in overeenstemming met de richtlijnen van de instelling en de gemeentelijke richtlijnen.

⚠ Niet gebruiken als de verpakking of het steriele barrièresysteem van het product is beschadigd.

Meld een ernstig incident in verband met het gebruik van het hulpmiddel aan TIDI Products en de bevoegde instantie in de lidstaat.

HYPALLERGEN

Grip-Lok is een gedeponeerd handelsmerk van TIDI Products, LLC.
Kan gepatenenteerd zijn: zie www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking

ANVISNINGAR

SV

Avsedd för användning hos den allmänna populationen.

Swedish

- Välj området där Grip-Lok ska placeras. Obs! Katetern ska redan vara införd i patienten.
- Förbered huden enligt sjukhusets standardrutiner för applicering av förband. Förberedelse

INSTRUÇÕES

PT

Destina-se a ser utilizado na população geral.

- Selecione a área para a colocação do Grip-Lok. Nota: o cateter já deve estar inserido no doente.
- Prepare a pele de acordo com o protocolo hospitalar padrão para aplicação de pensos. Poderá ser necessária a preparação da pele ou a remoção de pelos em determinados doentes para uma melhor aderência.
- Abra a aba superior e segure a aba aberta.
- Posicione o Grip-Lok com o cateter no sulco na extremidade da secção de esponja.
- Segure o Grip-Lok em posição enquanto retira o revestimento de papel de um lado, depois do outro, para fixar na superfície da pele.
- Retire o revestimento interior e coloque o cateter sobre a esponja e em direção ao centro da superfície adesiva exposta.
- Fixe a aba superior sobre o cateter e aplique uma leve pressão na área central de tecido sobre o adesivo do cateter.

Instruções: para proteção adicional da pele, poderá ser utilizada uma preparação da pele antes da aplicação do dispositivo de fixação.

Nota: a utilização de um toalhete embebido em álcool pode facilitar a remoção do dispositivo de fixação da pele.

Aviso: Caso venha a ter eritema cutâneo grave, prurido, edema ou irritação da pele, consulte o seu médico visto que tal poderá ser sinal de uma reação alérgica.

Aviso: A reutilização deste dispositivo pode alterar as suas características mecânicas ou biológicas e pode provocar falha do dispositivo, reações alérgicas ou infecções bacterianas.

Aviso: Substitua o dispositivo de fixação caso se encontre sujo ou saturado de fluido ou se apresentar sinais de desgaste ou danos.

Nota: se estiver a ser utilizado numa instituição médica, eliminate de acordo com as orientações municipais e da instituição médica.

Hipoalergénico: Não utilize se existir dano do sistema de barreira estéril do produto ou da respetiva embalagem.

Deve comunicar qualquer incidente grave relacionado com a utilização do dispositivo à TIDI Products e à autoridade competente do Estado-Membro.

Grip-Lok é uma marca comercial registada da TIDI Products, LLC.
Poderá ter patente registada: consulte www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking

INSTRUKTIONER

DA

Bereget til brug i den generelle befolkning.

1. Vælg det område, hvor Grip-Lok-enheden skal placeres. Bemærk: Kateteret skal allerede være indført i patienten.

2. Klargør huden i henhold til hospitalets standardprotokol for anlæggelse af forbindinger. Det kan være nødvendigt at klargøre huden eller fjerne hår på nogle patienter for at opnå en bedre klebefæste.

3. Åbn den øverste flap, og hold flappen åben.

4. Anbring Grip-Lok-enheden med kateteret i rillen ved kanten af skumsektionen.

5. Hold Grip-Lok-enheden på plads, mens papirbelægningen fjernes fra den ene side og derefter fra den anden for at fastgøre den til huden.

6. Fjern det indvendige indleg, og anbring kateteret over skumsektionen og midt på den eksponerede klebeforoverflade.

7. Fastgør den øverste flap over kateteret, og tryk forsigtigt på det midterste stofområde over kateterklebefestykket.

Anvisning: Til ekstra beskyttelse af huden anvendes en serviet til klargøring af huden før påsætning af fastgørelsesenheden.

Bemærk: Anvendelse af en spritserviet kan hjælpe med at fjerne fastgørelsesenheden fra huden.

Aviso: Hvis du oplever kraftig rødme, kløe, hævelse eller hudirritation, skal du tale med din læge, da dette kan være tegn på en allergisk reaktion.

Aviso: Genbrug af denne enhed kan ændre dens mekaniske eller biologiske funktioner og kan medføre enhedssvigt, allergiske reaktioner eller bakterielle infektioner.

Aviso: Udsætt fastgørelsesenheden, hvis den bliver snavset eller gennemblødt af væske, eller hvis enheden viser tegn på slitage eller beskadigelse.

Bemærk: Hvis enheden anvendes på en sundhedsinstitution, skal den bortslettes i henhold til retningslinjerne for sundhedsinstitutionen og de kommunale retningslinjer.

Hypoallergenisk: Må ikke anvendes, hvis produktets sterile barrièresystem eller emballage er kompromitteret.

Indberet enhver alvorlig hændelse, der er relateret til brug af enheden, til TIDI Products og medlemslandets kompetente myndighed.

Grip-Lok er et registreret varemærke, der tilhører TIDI Products, LLC. Kan være patentet: se www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking

INSTRUKCJA

PL

Do stosowania w populacji ogólnej.

1. Wybrać obszar do umieszczenia mocowania Grip-Lok. Uwaga: Pacjent powinien mieć już założony cewnik.

2. Przygotować skórę zgodnie ze standardowym protokołem szpitalnym w celu założenia opatrunku. U niektórych pacjentów konieczne może być przygotowanie skóry lub usunięcie włosów w celu zapewnienia lepszego przylegania.

3. Otworzyć górną skrydełko i przytrzymać otwarte skrydełko.

4. Umieścić mocowanie Grip-Lok z cewnikiem w bruzdzie na krawędzi fragmentu z tworzywa piankowego.

5. Przytrzymać mocowanie Grip-Lok w miejscu, jednocześnie usuwając papierową osłonkę z jednej, a następnie z drugiej strony, aby je przymocować do powierzchni skóry.

6. Usunać wewnętrzną warstwę zabezpieczającą i umieścić cewnik nad tworzywem piankowym i pośrodku odsloniętej powierzchni adhezyjnej.

7. Przymocować górną skrydełko nad cewnikiem i lekko docisnąć do środkowego fragmentu z tkaniny nad powierzchnią adhezyjną cewnika.

Zalecenie: Aby zapewnić dodatkową ochronę skóry, można użyć gazika do przygotowania skóry przed zastosowaniem wyrobu mocującego.

Uwaga: Użycie wacika nasączonego alkoholem może ułatwić usunięcie wyrobu mocującego ze skóry.

Aviso: Jeśli wystąpi silne zaczepienie, swędzenie, obrzęk lub podrażnienie skóry, należy skonsultować się z lekarzem, ponieważ może to być oznaką reakcji alergicznej.

Aviso: Ponowne użycie tego wyrobu może spowodować zmianę jego właściwości mechanicznych lub biologicznych, co może skutkować nieprawidłowym funkcjonowaniem wyrobu, reakcjami alergicznymi lub zakażeniami bakteryjnymi.

Aviso: Wymienić wyrob mocujący, jeśli uległ zabrudzeniu lub nasiąknął płynem bądź jeśli wykazuje oznaki zużycia lub uszkodzenia.

Uwaga: W przypadku stosowania w placówce medycznej wyrob należy utylizować zgodnie z wytycznymi placówki medycznej oraz wytycznymi lokalnymi.

Hypoallergiczny: Nie używać, jeśli system barierki sterylnej lub opakowanie produktu zostały naruszone.

Wszelkie poważne incydenty związane z użyciem wyrobu należy zgłaszać do TIDI Products i właściwego organu państwa członkowskiego.

Grip-Lok jest zarejestrowanym znakiem towarowym firmy TIDI Products, LLC. Mocowanie może być chronione patentem: patrz www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking

ΟΔΗΓΙΕΣ

EL

Προορίζεται για χρήση στον γενικό πληθυσμό.

- Επιλέξτε την περιοχή για την ποτοθέτηση του Grip-Lok. Σημείωση: Ο καθετήρας θα πρέπει να έχει ήδη εισαχθεί στον ασθενή.
- Προστατέστε το δέρμα σύμφωνα με το τυπικό νοσοκομειακό πρωτόκολλο για την εφαρμογή επιδέσμων. Για καλύτερη προστάλληση, σε ορισμένους ασθενείς μπορεί να χρειαστεί προετοιμασία του δέρματος ή αποτρίχωση.
- Ανοίξτε το άνω πτερύγιο και κρατήστε ανοιχτό το πτερύγιο.
- Τοποθετήστε το Grip-Lok με τον καθετήρα στην εγκοπή, στο άκρο του αφρώδους τμήματος.
- Κρατήστε στη θέση του το Grip-Lok ενώ ταυτόχρονα αφαιρέστε τη χάρτινη εινιάση από τη μία πλευρά και στη συνέχεια από την άλλη, για να το στερεώσετε στην επιφάνεια του δέρματος.
- Αφαιρέστε την εσωτερική επένδυση και τοποθετήστε τον καθετήρα πάνω από τον αφρό και στο κέντρο της εκτεθεμένης αυτοκάλλητης επιφάνειας.
- Στερεώστε το άνω πτερύγιο πάνω από τον καθετήρα και ασκήστε απαλή τίση στο κέντρο της υφασμάτινης περιοχής τώρα από το αυτοκάλλητο καθετήρα.

Οδηγία: Για επιπλέον προετοιμασία του δέρματος, πριν από την εφαρμογή της διάσταξης στερέωσης μπορεί να χρειαστεί προετοιμασία του δέρματος.

Σημείωση: Η χρήση τολπού με οινόπνευμα ενδέχεται να διευκολύνει την αφαίρεση της διάταξης στερέωσης από το δέρμα.

Είναι εμφανίστε βαριάς μορφής ερυθρότητα, φραγώύρα, πρήξιμο ή ερεθισμός του δέρματος, συμβολεύετε τον γιατρό σας, καθώς κάπι τέτοιο μπορεί να αποτελεί ένδειξη αλλεργικής αντίδρασης.

Είναι επαναχρησιμοποιήσιμη αυτού του προϊόντος μπορεί να μεταβάλει τα μηχανικά ή βιολογικά χαρακτηριστικά του και μπορεί να προκαλέσει βλάβη του προϊόντος, αλλεργικές αντίδρασης ή βακτηριακές λοιμώξεις.

Αντικαταστήτε τη διάταξη στερέωσης αν υπάρχουν ακαθαρσίες ή έχει εμποτιστεί με υγρό ή εάν η διάταξη παρουσιάζει ενδείξει φθοράς ή ζημιάς.

Σημείωση: Εάν η χρήση γίνεται σε ιατρική μονάδα, απορρίψτε σύμφωνα με τις καπευθυνήσεις οδηγίες της ιατρικής μονάδας και της δημοτικής αρχής.

Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν αν το σύστημα φραγμού αποστέρωσης ή η συσκευασία του έχει υποστεί φθορά.

Αναφέρετε οποιοδήποτε σοβαρό συμβάν που σχετίζεται με τη χρήση του προϊόντος στην εταιρία TIDI Products και στην αρμόδια αρχή του κράτους μέλους.

To Grip-Lok αποτελεί καταχωρισμένο εμπορικό σήμα της TIDI Products, LLC. Μπορεί να κατοχυρώνεται με διπλώμα ευρεσηγείας: βλέπε www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking

INSTRUKTIONER

DA

Bereget til brug i den generelle befolkning.

1. Vælg det område, hvor Grip-Lok-enheden skal placeres. Bemærk: Kateteret skal allerede være indført i patienten.

2. Klargør huden i henhold til sykehuses standardprotokol for påføring af forbindinger. Det kan være nødvendigt at klargøre huden eller fjerne hår på nogle patienter for at opnå en bedre klebefæste.

3. Åbn den øverste flap, og hold flappen åben.

4. Anbring Grip-Lok-enheden med kateteret i rillen ved kanten af skumsektionen.

5. Hold Grip-Lok-enheden på plads, mens papirbelægningen fjernes fra den ene side og derefter fra den anden for at fastgøre den til huden.

6. Fjern det indvendige indleg, og anbring kateteret over skumsektionen og midt på den eksponerede klebeforoverflade.

7. Fastgør den øverste flap over kateteret, og tryk forsigtigt på det midterste stofområde over kateterklebefestykket.

Anvisning: Til ekstra beskyttelse af huden anvendes en serviet til klargøring af huden før påsætning af fastgørelsesenheden.

Bemærk: Anvendelse af en spritserviet kan hjælpe med at fjerne fastgørelsesenheden fra huden.

Aviso: Hvis du oplever kraftig rødme, kløe, hævelse eller hudirritation, skal du tale med din læge, da dette kan være tegn på en allergisk reaktion.

Aviso: Genbrug af denne enhed kan ændre dens mekaniske eller biologiske funktioner og kan medføre enhedssvigt, allergiske reaktioner eller bakterielle infektioner.

Aviso: Udsætt fastgørelsesenheden, hvis den bliver snavset eller gennemblødt af væske, eller hvis enheden viser tegn på slitage eller beskadigelse.

Bemærk: Hvis enheden anvendes på en sundhedsinstitution, skal den bortslettes i henhold til retningslinjerne for sundhedsinstitutionen og de kommunale retningslinjer.

Hypoallergenisk: Må ikke anvendes, hvis produktets sterile barrièresystem eller emballage er kompromitteret.

Indberet enhver alvorlig hændelse, der er relateret til brug af enheden, til TIDI Products og medlemslandets kompetente myndighed.

Grip-Lok er et registreret varemærke, der tilhører TIDI Products, LLC. Kan være patentet: se www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking

INSTRUKCJA

PL

Do stosowania w populacji ogólnej.

1. Wybrać obszar do umieszczenia mocowania Grip-Lok. Uwaga: Pacjent powinien mieć już założony cewnik.